



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/1997/808
20 October 1997
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ПИСЬМО ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ ОТ 17 ОКТЯБРЯ 1997 ГОДА
НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

В моем последнем докладе о положении в Таджикистане (S/1997/686) я указал, что способность Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Таджикистане (МНООНТ) выполнить дополнительные задачи, возложенные на нее в рамках межтаджикских переговоров, будет в определенной степени зависеть от принятия мер по обеспечению беспрепятственного выполнения ее персоналом своих обязанностей и его разумной безопасности. Я также отметил, что я изучил со сторонами возможность обеспечения безопасности персонала Организации Объединенных Наций их собственными совместными усилиями с помощью смешанных сил, в состав которых вошел бы персонал, выделенный таджикской армией и Объединенной таджикской оппозицией (ОТО).

Недавно я получил письма президента Рахмонова и лидера ОТО г-на Нури, подтверждающие их согласие на формирование такого совместного охранного подразделения. Главной задачей этого подразделения было бы обеспечение безопасности, включая вооруженное сопровождение, персонала и транспортных средств МНООНТ, главным образом в районе от Душанбе до Комсомолабада, который считается наиболее опасным. МНООНТ поддерживает контакты со сторонами в целях проработки практических конкретных мер.

Буду признателен Вам за препровождение этой информации членам Совета Безопасности.

Кофи А. АННАН
